



שלום

No. 39

# международная Мессиянская газета

Вкусите и увидите, как благ Господь! Блажен человек, который уповает на Него! ПСАЛОМ 33:9

**ДА УПОВАЕТ ИЗРАИЛЬ НА ГОСПОДА. ПСАЛОМ 129:7**

## Жизнь и свидетельство Хэнка Фридмана



Хэнк Фридман - 1942



Хэнк сегодня

*Примечание редактора: Эта статья будет особенно интересна советским евреям-ветеранам, которые сражались с нацистами на Восточном фронте, а не на Западном. Вот удивительная история Хэнка Фридмана, одного из американских ветеранов, которому уже 96 лет:*

Хэнк Фридман был еврейским американским солдатом, служившим в армии США во время Второй мировой войны. Он вырос в США в Дорчестере (район Бостона) в еврейской общине. Когда рос, он испытал на себе некоторые проявления антисемитизма – молодые люди насмехались над молодыми еврейскими парнями, когда они собирались возле синагоги в пятницу вечером. Хэнк говорит, что его учили быть почтительным, не быть драчливым, понимать свои корни. Он говорил: «мы отказывались быть затравленными. Но однажды до головы дошло. Мы хотели защищать себя как народ. Мы ответили тем, что в один вечер, когда они продолжали насмешки, мы вытащили их из их машин». Полиция понимала, что они могут получить реальную проблему, поэтому недвусмысленно сказала насмешникам держаться подальше от этого района. И они послушались. Хэнк вырос в ортодоксальной еврейской семье. Его мать умерла, когда ему было восемь лет. Его отец был ветераном Первой мировой войны и сильно болел – он был отравлен газом в окопах. Поэтому прародители Хэнка по материнской линии усыновили его – не как внука, а как сына, хотя сами уже вырастили

четверых детей. Его фамилию поменяли на Фридмана, девичью фамилию матери. Хотя семья была бедной, они проследили, чтобы Хэнк получил хорошее еврейское образование. Он отправился в еврейскую школу и прошел бар-мицву. Он ходил в шул со своим дедом. Это очень много значило для него, но продлилось всего лишь пять лет. Однажды его отец заболел. Он умер в возрасте 60 лет. Тогда Хэнк сказал, что в тот момент его отношения с иудаизмом ухудились.

**Служба в армии во время Второй мировой войны**  
Достигнув совершеннолетия, он устроился на работу, но это долго не продлилось. В октябре 1942 он оказался в армии в 79-ой пехотной дивизии. После периодов обучения, включая подготовку в качестве опытного пулеметчика, он был переправлен в Шотландию, а затем в Англию (где купил дневник, который потом сыграет большую роль в его жизни). Его послали во Францию, в Люксембург, и, наконец, в Германию, в Арденнский лес, где он служил в составе разведывательной и поисковой группы, проникавшей через немецкие позиции на протяжении 150-километрового фронта. Несмотря на присутствие вражеских подразделений, Эйзенхауэр и руководство союзников не верили, что нацисты способны на массированную атаку в этом очень лесистом районе. Утром 16 декабря 1944 нацисты начали вторжение, имея 400 тысяч человек, 1600 артиллерийских орудий и более 400 танков. Союзники были полностью застигнуты врасплох.

см. на стр. 5

## Историческое событие в Варшаве: Четвёртая конференция русскоязычных мессиянских лидеров



Фото - Делегаты конференции русскоязычных мессиянских лидеров в Варшаве (Памятник восстанию Варшавского гетто)

**Д-р Митч Глейзер, Президент,  
«Служения избранному народу»  
Джим Мельник, Президент,  
«Друзья русского еврейства»**

### Исторический характер Варшавской конференции

Эта конференция представляла собой довольно необычное явление, поскольку была первой встречей русскоязычных мессиянских еврейских лидеров, состоявшейся в Польше со времён Холокоста. Отрезвляющее сознание того, что мы собрались в стране, некогда гордившейся трёхмиллионным еврейским населением, которое за годы Второй мировой войны Гитлеру удалось почти полностью уничтожить в ходе нацистского террора, не могло оставить равнодушным. Поразителен был сам по себе факт того, что столько еврейских верующих в Иешуа собрались в Варшаве! Это была четвёртая конференция русскоязычных мессиянских еврейских лидеров.

(см. на стр. 6)

## Виктор Матвеюк - верный служитель Божий



**Виктор Матвеюк**  
1960 - 2015

*Дорога в очах Господних смерть святых Его!*  
ПСАЛОМ 115:6  
*Precious in the sight of the Lord is the death of*  
*His faithful servants.* PSALM 116:15

Это посвящение долго ждало своего времени, но вот оно здесь. Наш бывший редактор, Виктор Матвеюк, отошел в вечность 11 ноября 2015 года после длительной борьбы с раком. Он оставил жену Оксану и трех сыновей. Очень много людей из русскоязычного христианского сообщества Чикаго, а также люди со всей страны, приехали на его погребение.

Виктор посвятил много лет этой газете. Он поистине был верным слугой Господа. Он был глубоко посвящен тому, чтобы делиться Евангелием с русскоязычными евреями по всему миру. Он также поднял на высокий уровень качество этой газеты, первой в мире мессианской газеты на русском языке. Его помнят, и его не хватает тем, кто любил и знал его. Последний раз я видел его в 2014 году на особой встрече в штаб-квартире «Русских служений» (Russian Ministries) в Уитоне, штат Иллинойс, среди многих других дорогих друзей.

Виктор Матвеюк родился 14 октября 1960 года в Бресте, в Беларуси, в семье Степана и Марии Матвеюк, и был третьим ребенком в христианской семье. Когда Виктору было два года, семья попыталась переехать в Эстонию. Это делалось тайно, из-за преследований верующих при советском атеистическом режиме. Но его отца арестовали почти сразу же. Виктору было всего два года. В ранние годы своей жизни он рос без отца.

Тем не менее, сын многому научился на отцовском примере. Когда Виктору было всего восемнадцать, советские власти пытались вынудить его доносить на других верующих. Он отказался. Тогда его самого отправили в тюрьму на два года за то, что он не захотел сотрудничать. После освобождения из тюрьмы его забрали в Советскую Армию. Многие читатели этого посвящения понимают, что это значило, и какие трудности и лишения ему, вероятно, пришлось вынести из-за своей веры. И все же, Виктор был мягкой, любящей и смиренной душой. Я ни разу не видел, чтобы он выражал горечь или жалел себя из-за того, через что ему пришлось пройти. За все годы нашего знакомства я не помню даже, чтобы он мне рассказывал о том, как сидел в тюрьме за свою веру. Я узнал об этом лишь после его смерти. Для меня было радостью и честью работать вместе с этим драгоценным братом в Господе в этом духовном винограднике русского еврейского служения. Эта газета была очень близка его сердцу.

Международная  
Мессианская Газета  
The International  
Messianic Newspaper  
(ISSN 1523-1933)

Co-Founders: Anna Portnov,  
Jim Melnick  
Managing Editor: Jim Melnick  
Editors Emeritus: Victor  
Matveiuik, Anna Portnov

Special thanks to Alec Goldberg  
and Andrei Kmit for translation  
support.

Published by:  
Friends of Russian Jewry,  
Inc. (FRJ, Inc.)  
Друзья русского  
еврейства  
P.O. Box 5501  
Falmouth, VA 22403  
U.S.A. США  
Website: <http://www.frji.org>  
Email: [info@frji.org](mailto:info@frji.org)

Газета распространяется  
бесплатно, а мы принимаем  
пожертвования и вклады от  
отдельных лиц и организаций,

желающих материально  
поддержать работы газеты  
и ее распространение.  
Пожалуйста, выписывайте  
чеки или денежные переводы  
на "FRJ Inc."

Статьи, фотографии, рисунки,  
публикуемые в газете, могут  
быть воспроизведены в  
любой форме полностью  
или частично только с  
согласия редакции. Мнение,  
высказываемое авторами  
статей, не обязательно  
совпадает с мнением  
редакции. Редакция не

возвращает рукописи.

The International Messianic  
Newspaper is a non-profit pub-  
lication and has no subscrip-  
tion fee. Contributions and gifts  
are welcomed from individuals  
and organizations that wish to  
support our work or help us in  
distributing the newspaper to  
Russian-speaking Jewish com-  
munities around the world.

ММГ #39 (2018)  
Copyright 2018 by FRJ, Inc.  
All rights reserved.

## ТИККУН ОЛАМ

**«Быть евреем – означает стремиться к тиккун олам».**

ДАНИЭЛ ГИЛЛ<sup>1</sup>

Еврейские общины по праву гордятся теми евреями, которые внесли выдающийся вклад в науку и искусство или в цивилизацию в целом. Многие из этого можно записать на счет живущего глубоко в сердцах очень многих евреев желания сделать мир лучше. На иврите это слова *тиккун олам*, то есть, «исправление мира», «починка» или «искупление» – желание оставить мир лучше, чем мы его нашли. Цитата, приписываемая юной Анне Франк, одной из самых известных жертв Холокоста, пожалуй, выражает эту мысль наилучшим образом: «Как чудесно, что никому не нужно ждать ни мгновения, чтобы начать улучшать мир».<sup>2</sup> Желание совершить тиккун олам принимает различные формы, при самых разных условиях. Знаменитая песня Арика Эйнштейна «Ани вэ-Ата» также очень хорошо выражает эту мысль. Последнее предложение песни звучит на иврите так: «Ани вэ-ата нешане эт ха-олам» («Ты и я... мы изменим мир»).

Даже в научной сфере многие явно «занимаются наукой» как средством переустройства «обществ, в которых оказались евреи...», а также служения человечеству.<sup>3</sup>

### **Еврейская благотворительность**

Концепции тиккун олам принимают различные формы, но есть одна общая нить, которая их связывает. Осознавая это или нет, большинство евреев стремятся найти способ сделать мир лучше. Некоторые выбирают довольно запутанные способы, но обычно это очень прямо и честно. Это видно в искусстве, в музыке и, во многих случаях, в привязанности евреев к науке. Это видно в бесчисленных примерах еврейской благотворительности на Западе, когда еврейский бизнесмен или целая семья зачастую, например, финансируют отделение больницы или выделяют существенные суммы на искусство. Некоторые становятся известными коллекционерами в какой-нибудь сфере.<sup>4</sup> Давид А. Рубинштейн, который вырос в бедности и поднялся до миллиардера, самостоятельно заработавшего состояние, отдавал десятки миллионов долларов на различные проекты и дела. Он покупал редкие документы, чтобы сохранить их для будущих поколений. Это самый выдающийся из американских «филантропов-патриотов».<sup>5</sup>

Щедрые еврейские жертвователи ни в коем случае не одиноки в такой филантропии, но глубина и охват их даяния в таких делах и коллекциях намного превосходят то, что делают почти все другие этнические группы благодаря своему процентному соотношению в обществе. Стивен Л. Пиз отметил, что «38 процентов самых щедрых филантропов Америки» были евреями.<sup>6</sup>

Оценивая еврейскую одаренность и интеллект, автор Майлс Д. Сторфер отметил, что «...исследуя общие данные еврейских достижений, нельзя не поразиться исключительной степени, в который еврейский народ увлекался занятиями, где акцент делается на улучшении человеческого положения в физическом, эмоциональном, интеллектуальном, экономическом или юридическом смысле».<sup>7</sup>

Сторфер называет это «еврейской миссией» – присутствие в евреях желания «помогать делать мир лучше для жизни, в надежде, что Бог однажды скажет: «Хорошо сделано, дети мои», и снова просияет своим лицом на человеческий род, заново явив им себя».<sup>8</sup>

### **Еврейские радикалы, еврейская активность и идеализм, русские евреи и коммунизм**

Еврейская активность и идеализм в общественных делах, порой делах довольно радикальных и революционных, также является широко известным и хорошо задокументированным феноменом. Это евреи, которые ищут «земные формы спасения»<sup>9</sup> – полное обратное преобразование Божьего

намерения для еврейского народа. Вместо этого евреи часто возглавляли подобные движения. Например, во время роста радикальных движений в США в 1960-х годах, «евреи были... представлены несоразмерно и являлись заметными лидерами».<sup>10</sup> Миллиардер-спекулянт Джордж Сорос, который поселился в Америке, спасшись от нацистов в Европе, и заработал состояние на капиталистических системах Запада, финансировал многочисленные крайние радикальные проекты, и он явно рассматривает это как часть своего «еврейского утопизма».<sup>11</sup>

Еврейский марксист Исаак Дойчер был вынужден спросить в 1968 году: «Почему русская революция почти за половину столетия не преуспела в решении **еврейской проблемы?**»<sup>12</sup> (курсив мой). Этой «проблемой» в глазах Дойчера было то, что евреи России и Советского Союза не преуспели в полной ассимиляции в советское или, еще лучше, международное социалистическое общество, как ему бы этого хотелось. Ложь, пропаганда и гибель людей заменили мечты о новом и лучшем мире, как в случае с русским еврейским писателем Исааком Бабелем, убитым в 1940 году тайными службами Сталина за то, что он был «троцкистом» (часто кодовое слово, обозначавшее в то время «еврея»)<sup>13</sup>. Сам Дойчер, который отрицал свои еврейские корни, все же имел сильную приверженность к определенной форме тиккун олам. Он писал: «...если поиск идентичности», – в данном случае, поиск еврейской идентичности, – «может помочь еврейскому интеллектуалу в его борьбе за лучшее будущее для всего человечества», тогда этот поиск может быть оправдан.<sup>14</sup>

Дойчер родился в хасидской еврейской семье в небольшой польской деревне Хржанув, расположенной всего в пятнадцати километрах от места, которое позже стало огромным нацистским лагерем смерти в Освенциме. Исаак был чрезвычайно одаренным ребенком, вундеркиндом, ставшим раввином в юном тринадцатилетнем возрасте, и был лучшим учеником в своей хасидской еврейской секте. Считалось, что он обладает «необычной способностью к абстрактному мышлению». Однако позже он оставил свою хасидскую еврейскую веру и стал пламенным социалистом, присоединившись к Польской коммунистической партии и приняв Советский Союз – пока не был из партии изгнан. Позже Давид Бен-Гурион сам отыскал его в Израиле.<sup>15</sup>

Желание построить социалистическую утопию, где к евреям бы относились справедливо, потерпело полную неудачу. За исключением таких групп как «Бунд» (еврейская рабочая партия), большинство евреев в Советском Союзе не хотели иметь ничего общего со своим еврейством – они хотели отбросить его или полностью игнорировать. Но не могли – антисемиты в среде их коллег-коммунистов не позволяли им этого. Ожесточенный антисемитизм в Советском Союзе делал почти невозможным для евреев просто исчезнуть и полностью ассимилироваться в советском обществе.

В обоих случаях, если мои светские читатели смогут на минуту отложить свое раздражение и смущение, я позволю себе сказать, что **это также являлось достижениями, которые допустил Бог – Он обещал и по-прежнему обещает сохранять Свой народ**. Несмотря на их мятежность и даже обращенный к небу кулак в их открытом порицании Бога, в Которого они больше не верили, ГОСПОДЬ Бог, Который всегда верен Своему Слову, сохранил их как народ. Спустя пару поколений, в конце двадцатого века русские евреи также оказались на передовой среди еврейского народа со всего мира, приходя к вере в Иисуса как Мессию.<sup>16</sup>

Бог, образно говоря, «смеется последним» по поводу человеческих планов игнорировать Его или отступить от Него для строительства успешного «нового коммунистического мира» без Него.

### **Еврейская активность сегодня**

Еврейская поддержка радикальных проектов имеет долгую историю и продолжается по сей день в различных формах. Почему так много евреев тянется к радикальным вещам? Я думаю, ответ состоит в том, что как бы ни были дискредитированы некоторые вещи, как бы катастрофически ни провалились подобные

социальные эксперименты, какими бы губительными они ни были для жизней миллионов людей, очень многие еврейские активисты говорят сами себе: «Мы все равно сможем там, где у всех других не получилось, мы лучше знаем, как делать». Это заблуждение, и поскольку оно не обходится без потрясения кулаками в сторону Бога, оно обречено на гибель. В то же время, в таком отношении есть настойчивый аспект, который напоминает об одном из... да, об одном из еврейских патриархов, самом Иакове, который «боролся с Богом и превозмог»! Сегодня еврейская активность принимает тысячи форм в различных странах и общественных движениях на всех сторонах политического спектра. Мотивация состоит в том, чтобы попытаться сделать мир лучше.

Нет недостатка в усилиях, нет ограниченности средств в попытках придать миру новую форму. Но почти у всех их, за исключением некоторых наиболее радикальных и бунтарских форм, есть еврейское чувство общих ценностей, «жажда справедливости», как сказал один автор. Эта концепция «исправления мира» (что определяет тиккун олам) укоренилась в состязании за «меншлекайт – приверженность человеческой благопристойности и взаимному уважению». Для многих это стало «сутью еврейства». <sup>17</sup> И даже приверженцы некоторых из самых радикальных форм считают, что они относятся к еврейской традиции. <sup>18</sup>

Это то, чего столетиями жаждали евреи всех возрастов и происхождения, равно как и мужчины и женщины доброй веры из языческих народов: справедливости, благопристойности и уважения – не просто для себя, но и для всего общества.

#### **Стремление к совершенству, безграничный оптимизм**

Я верю, что стремление к совершенству среди многих евреев в различных областях тесно связано с идеей «исправления мира», превращения мира в лучшее место, улучшения человечества. Писатель Джордж Гилдер подчеркивает этот еврейский поиск совершенства в книге «Израильский тест»: «Факты очевидны», – пишет он. «То, что делает евреев уникальными – это их непревзойденность». Он заходит еще дальше: «На планете, где человеческая жизнь существует за счет достижений человеческого разума и предприимчивости, евреи играют ключевую роль для будущего человеческого рода». <sup>19</sup>

Это удивительное утверждение. В некотором смысле оно похоже на то, что писал в 2011 году в своей книге «Начало вечности» Давид Дойч из Оксфорда, знаменитый еврейский физик-теоретик, называющий себя атеистом, где он говорил не о евреях непосредственно, а о человеческих существах в целом. Рожденный в 1953 году в Израиле, Дойч, по мнению одного наблюдателя, является «одним из самых отважных и многогранных мыслителей среди ныне живущих». <sup>20</sup> Дойч придерживается оптимистичной философии по поводу того, что человеческие существа могут фундаментально изменять почти все, к чему мы применяем свой разум, что «наши ценности и наши цели могут безгранично совершенствоваться», и что общество и институты человечества способны к «неограниченному улучшению» – согласно мировоззрению Дойча, не существует препятствующего «первородного греха», который удерживает человечество. Если только человечество сможет освободиться от таких оков, считает он, то небо, в буквальном смысле, не будет пределом: мы можем «исследовать звезды сейчас, ты и я можем быть бессмертными». <sup>21</sup>

У Дойча много сумасшедших идей – он считает, что человечество может управлять Солнцем (когда мы не можем контролировать даже погоду?!), но моя мысль состоит в том, что если отложить в сторону его атеизм и отрицание концепции греха, то его фундаментальная вера в возможности человеческого интеллектуального капитала, приспособленные под определенную цель, выглядит заразной и вдохновляющей. Я верю, что такое отношение является данным Богом качеством – хотя, как было сказано, Дойч полностью оставляет Бога за скобками уравнения. Гилдер переносит это отношение оптимизма, возможно, на шаг дальше – в отличие от Дойча, он фокусируется не на человеческом роде в целом, а преимущественно на самом еврейском народе. Как подлинный белый американский протестант, Гилдер верит, что именно еврейский народ наилучшим образом приспособлен к совершению прорывов в знании и творчестве, чтобы сделать мир лучше или фундаментально улучшить качество жизни для всего человечества. (Этот тип филосемитизма, кстати, раздражает многих еврейских интеллектуалов, которые отвергают его как заблуждение, указывающее на единую общность людей под названием «евреи», в то время как они весьма различны по происхождению и талантам. В то же время, эти критики сами используют подобную терминологию, когда она служит

(продолжение на стр. 7)

### **Мессианские ссылки и ресурсы на Интернетe на русском языке**

Бейт Сар Шалом (Россия). <http://www.messianic.ru>

Бейт Хесед (Дом Милости) (Германия). <http://www.beithesed.org/rus>

Бейт Эмэт - Дом Истины Мессианская Община (Чикаго) <http://www.beitemet.org>

Бней Брит Хадаша (Кишинев). <http://mashiahmd.com>

Друзья русского еврейства (США). [www.frji.org](http://www.frji.org)

Евреи за Иисуса. <http://cis.jewsforjesus.org>

Еврейская мессианская община 'Адон Йешуа' (Штутгарт).

<http://www.adon-jeschua.de/russisch/index-ru.html#>

Еврейский мессианский портал. [www.leshua.org](http://www.leshua.org)

Еврейский Мессия. <http://www.shlomo-info.narod.ru>

КЕМО - Киевская Еврейская Мессианская Община. <http://kemokiev.org>

Книги издательства 'Шофар'. <https://shofar.org.ua/knigi/knigi-izdatelstva-shofar/>

Коль Хесед (Голос Милости) (Чикаго). [www.kolhesed.ru](http://www.kolhesed.ru)

Машиах - Инфо. [www.mashiah.info](http://www.mashiah.info)

Мессианский Еврейский Библейский Институт. <https://www.facebook.com/MJBI.Odessa/>

Мессианская Еврейская Община 'Кехилат Йешуа' (Москва). <http://www.kehilah.ru>

'Мишпаха' сайт (Харьков). <http://mishpacha-kharkov.narod.ru>

'Надежда Израиля' Мессианское Собрание (Денвер). <http://www.tikvahisrael.com>

Оазис (Хайфа). <http://oasis-media.tv>

Свет жизни (Петях Тиква). [www.lightoflife.co.il/](http://www.lightoflife.co.il/)

Скала Израиля (Филадельфия). [www.rockofisrael.com/defaultR.htm](http://www.rockofisrael.com/defaultR.htm)

Эль Шалом (США). <http://elshalom.net/about>

(начало на стр. 1)

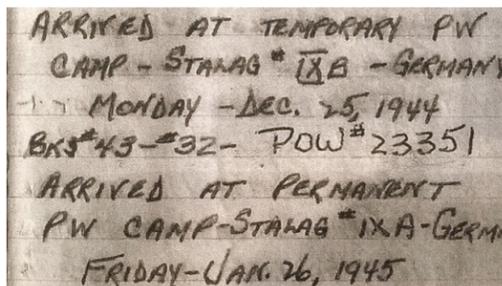
## «Жизнь и свидетельство Хэнка Фридмана»

Хэнк говорил, что первые четыре или пять часов по всему полю боя творился невероятный хаос. У них не было никакого прикрытия в окопах, пока немцы били по их позициям. Приблизительно к четвертому дню он сказал: «Наконец, мы смогли остановить немцев и замедлить их». 19 декабря он оказался в составе маленькой группы из приблизительно 25 человек, когда их внезапно полностью окружили танки – «Тигры». Офицеры пытались просить поддержки с воздуха, они молили о помощи, но группа осталась с одними лишь винтовками и ручными гранатами против могучих немецких танков. Они больше ничего не могли сделать. Температура опустилась до нулевых значений, снега было выше колена. Хэнка взяли в плен.

### Американский солдат-еврей в плену у нацистов

Вот что произошло дальше, по словам Хэнка: «Мы провели ночь во дворе церкви, а на следующий день они заставили нас пройти около 100 километров, и мы, наконец, оказались в городке под названием Герольштайн. Они погрузили нас в вагоны. В то время их называли вагоном «40 на 8». То есть, они были переназначены для перевозки либо сорока человек, либо восьми лошадей. Но немцы сажали в эти вагоны по 60-80 человек. И мы находились в них около двух с половиной дней, без пищи, без воды и, разумеется, без каких-либо санитарных условий. В ночь накануне Рождества (24 декабря 1944) мы подверглись бомбардировке КВВС (Королевских военно-воздушных сил Великобритании). Позже мы узнали, что мы находились на товарном складе, который был целью для КВВС. Конечно, они не знали о том, что на земле находимся мы (пленные союзники). На следующий день, в Рождество, немцы позволили нам выйти. Наконец появилась какая-то еда и какая-то вода. Им удалось убрать эти вагоны, и в тот день я прибыл в Шталаг IX-B. Это было не самое милое место. Оно называлось Бад-Орб и находилось на юго-западе Германии, недалеко от Франкфурта. Раньше здесь был курорт. Мы там находились около месяца. Нашей пищей была банка супа утром и кусок хлеба в обед».

Когда они находились в Бад-Орбе, еврейских пленников отделили от других военнопленных и поместили в бараки, предназначенные только для евреев. Хэнк описывает ситуацию следующим образом: «Нацистские охранники заходили и «прикладывались» к нам – подходили и били прикладами своих винтовок. Однажды они заставили нас раздеться по пояс и три часа стоять на улице при нулевой температуре». В это время немцы перевели военнопленных младшего состава (как Хэнк) в тюремный лагерь под названием Шталаг IX-A, возле Цигенхайна в Германии. Еврейские рядовые и ефрейторы были отправлены в трудовой лагерь под названием Берга. Этот лагерь был лагерем-шахтой. Из-за бомбардировок союзников немцам приходилось продолжать свое военное производство под землей в лагере-шахте.



Выдержки  
из дневника  
Хэнка после  
его взятия  
в плен  
нацистами

### Между жизнью и смертью

Еще до приезда в Цигенхайн, когда они оставались в Бад-Орбе, произошел один случай, который Хэнк не забудет никогда. Это был момент жизни и смерти. Они уже отделили евреев в Бад-Орбе. Однажды немцы вывели их в поле и обыскали. Они стояли с поднятыми руками. Это был очень зловещий момент. Возник спор между немецким сержантом и немецким лейтенантом. Хэнк говорит: «Поскольку я понимал идиш (а в немецком языке есть определенный процент идиша), я довольно быстро определил, что немецкий сержант хочет нас расстрелять. Лейтенант сказал: «Командую здесь я, и решение принимать тоже буду я». И вот он подошел ко мне, стал передо мной и увидел эту книжку в кармане моей куртки. Он выдернул ее и спросил меня, что это такое (это был мой дневник, который я купил в Англии). И я ответил: «Если вы оставите это мне, я хочу вести ежедневные записи событий в вашем Шталаге. А если вы не позволите мне сохранить это, то мне нет смысла с вами разговаривать». И добавил: «У вас спор, который нужно уладить с сержантом». Затем я сказал: «Надеюсь, вы оставите это мне». Тогда он посмотрел на меня, глянул на других парней, стоявших рядом со мной, посмотрел на сержанта, посмотрел на книжку и вернул ее мне, сказав: «Удачи». Он посмотрел на сержанта и сказал: «Уведите их».

«Я и по сей день не знаю, как эта маленькая книжка могла повлиять на его решение, но, тем не менее, Бог спланировал это. Знаете, я был в путешествии с Богом... И, поверьте, я знаю, что очень благословлен, очень».

### «Все мы здесь евреи...»

Итак, Хэнк выжил. Когда он прибыл в Цигенхайн, произошел еще один случай, который позже стал довольно известным. Хэнк там был, и вот как

он описывает ту историю: «Но когда они выстроили нас и хотели отделить евреев от остальных, то вышло не очень удачно. И он (комендант) вроде как угрожал сержанту из-за этого. Да, это продлилось всего несколько минут, и у меня даже не было времени записать этот конкретный инцидент в свой дневник». Этим сержантом был мастер-сержант Ронни Эдмондс. У него было самое высокое звание среди младшего состава в лагере. Нацистский комендант велел ему приказать еврейским военнопленным в строю отделиться от остальных военнопленных США, которых было около тысячи. Эдмондс отказался. Он сказал своим людям: «Мы не сделаем этого». И смело заявил коменданту: «Мы все здесь евреи». Хотя к его голове был приставлен пистолет, Эдмондс не отступил. Он сказал нацисту: «Если ты собираешься выстрелить, то тебе придется застрелить всех нас, потому что мы знаем, кто ты, и тебя будут судить за военные преступления, когда мы победим в этой войне». Нацист отступил. Еврейские военнопленные не были отделены. По разным оценкам считается, что среди этой тысячной группы было более 200 еврейских военнопленных, одним из которых был Хэнк Фридман.

### Освобождение, День Победы в Европе и новая жизнь в Атланте.

Тянулись месяцы. Наконец, в конце марта 1945-го, эти американские пленные были освобождены 6-й бронетанковой дивизией США. В лагере не разрешались никакие религиозные службы, но вскоре после их освобождения, по воспоминаниям Хэнка, у них была очень особая служба вместе с маленькой группой других еврейских военнопленных: «Как раз было время Пасхи. И все мы... пятнадцать человек... прочитали молитву над хлебом, который нам удалось достать, просто за то, что Бог сделал для нас, и мы поблагодарили Его». Будучи уже свободным, Хэнк отправился в ЛеХавре во Франции, где месяц провел в госпитале. В тот момент он весил всего 50 килограмм. Затем он вернулся в Соединенные Штаты, и его самолет приземлился как раз в День Победы. В ноябре 1945 года он был уволен с военной службы. Хэнк решил не возвращаться в Бостон, а отправиться в Атланту, чтобы отыскать человека, который подружился с ним. Во время войны тот человек сказал ему: «Если ты выживешь во всем этом, приезжай потом в Атланту». Он пообещал помочь ему с работой. Так что Хэнк поехал туда и получил работу в рекламе розничных продаж. Позже он встретил «прекрасную девушку в женском отделе». Но, говорит он, «несмотря на все, что было, я оставался довольно застенчивым парнем. Но я продолжал наблюдать за ней, и позже мы поженились. Мы были женаты 51 год, пока она не заболела». Они вырастили двух сыновей, а затем у обоих сыновей родились по две дочери, так что всего у них четыре внучки. А сейчас одна внучка является матерью двоих правнучек, и еще одна внучка родила правнука Джейкоба, которому еще всего полгода. Перед смертью жена сказала ему: «Оставайся с девочками. Помогай девочкам. Люби девочек!» (ее внучек). Они были ее любовью и ее радостью.

### Хэнк приходит к вере

Хэнк так и сделал. Он также проводил время с младшим сыном и невесткой, когда они ходили в церковь: «Я сидел с ними каждое воскресенье, и делал так десять месяцев. Спустя десять месяцев я осознал, что я еврей, но это было все, что я мог сказать о себе. И я понял, что те проповеди были посланиями для меня, что тот пастор обращался ко мне, что те стихи, которые он цитировал, были словами Божьими, и все это вызвало много вопросов в моей голове. Я сел рядом с пастором и высказал ему свое беспокойство. И первое, что он сказал мне, было: «Хэнк, ты один из Божьих избранных». Дальше он начал рассказывать о той роли, которую Бог сыграл в моей жизни. И когда он объяснял мне это, я вернулся в мыслях к себе, к своей жизни, ко времени, когда отошла в вечность моя мама, ко времени, когда меня усыновили бабушка с дедушкой, вспомнил, как я ходил с дедушкой в синагогу – 55-летний мужчина и 8-летний мальчик. И его уход. И то, как мне удалось выжить в той ужасной битве, и те тюремные лагеря, и то, как я благословлен своей семьей. Две недели спустя в гости приехал другой пастор, и в конце своей проповеди он сказал: «Все, кто хочет принять Иисуса, просто поднимите руку, встаньте и выйдите вперед». И следующее, что я помню, это то, как я поднял руку, встал и спустился по проходу, а брат Бобби, мой пастор, сидел на передней скамье. Когда он увидел меня, то подошел и крепко обнял меня. Он сказал: «Хэнк, ты действительно хочешь это сделать?» И я ответил «да». И тогда он развернул меня и представил общине. И вскоре после этого у нас была приветственная встреча, и я узнал, что более половины этих людей молились за меня и мою жену. И я помню, как моя невестка бежала вниз по проходу, плача как ребенок, и сказала мне, что вся семья молилась за меня. И через две недели я был крещен».

\* \* \* \* \*

(Вот история Хэнка. Я надеюсь, она вдохновит многих из наших читателей. Если вы хотите связаться с Хэнком, напишите по моему адресу: info@frji.org - Джим Мельник)

(начало на стр. 1)

Она состоялась в Варшаве (Польша). Первая такая конференция прошла в Берлине в 2006-м году, вторая – в 2009-м в Иерусалиме, и третья в 2012-м году в Киеве. Эти конференции становятся очень особенными событиями, и русскоязычные лидеры общин и служений со всего мира всегда ожидают их с нетерпением.

#### От Ашдода до Алматы

В Варшаве собралось около 150-ти руководителей общин и служений из самых разных стран и городов: от Ашдода до Алматы, от Берлина до Бруклина, от Минска до Москвы, и из многих других мест. Они делились идеями, ресурсами и евангелизационными стратегиями, вместе поклонялись Господу, общались и ободряли друг друга.

#### Равнение на восток

Все города, выбранные для проведения конференций, сыграли значительную роль в еврейской истории, а также были или являются базами служения русским евреям. Берлин, Киев, Варшава, и даже в некоторой степени Иерусалим ассоциируются обычно больше с востоком, чего не скажешь о Лондоне, Париже, Нью-Йорке, Чикаго и Лос-Анжелесе, где проживает большая часть «западного» (неизраильского) еврейства. Соответственно, эти восточно-европейские города представляют целый мир совершенно другой еврейской жизни и культуры. Они были выбраны как места для проведения конференций именно по этой причине, а также для удобства верующих, приезжающих из Израиля, Германии и бывшего Советского Союза.

#### Уникальные культура и идентичность

Вся конференция проходила на русском языке. Русскоязычный мессианский мир имеет собственную уникальную культуру и формирующуюся идентичность. За последние десятилетия благодаря Божьему движению среди русских евреев многих из них пришли к вере в Иешуа. Живут ли эти верующие сегодня в Израиле, Австралии, бывшем Советском Союзе, Германии или Соединённых Штатах Америки, их объединяет общий пост-советский жизненный опыт, сформировавший их идентичность и мировоззрение. Одной из ключевых целей наших конференций было предоставить этой идентичности возможность расти и процветать на благо Царства Божьего. Мы верим, что это удивительное движение Руах а-Кодеш (Святого Духа), происходящее среди русских евреев на протяжении последних десятилетий, является знаковым явлением – одним из «первых плодов», указывающих на будущее искупление еврейского народа (коль Исраэль), предсказанное Апостолом Павлом в Римл. 11:11-29.

Это движение Бога, а также вызванное им духовное обновление, уже оказали мощное воздействие на весь мир. По оценкам, русский язык является родным для как минимум 60% от 12,000 – 15,000 мессианских евреев, проживающих сегодня в Израиле. По всему Израилю есть русскоязычные общины и домашние группы, и практически в каждой ивритоязычной общине есть некоторое количество русскоязычных верующих.

#### Русские евреи: сохранённые Провидением

В черте оседлости, созданной во времена Российской Империи, евреи были ограничены в своих правах и страдали от многих бед и гонений. Тем не менее, они были вместе, и некоторые аспекты еврейской культуры и религиозной идентичности в то время процветали.

Приход коммунизма разрушил всё это. Основная масса евреев (теперь «советских») переселилась в крупные города СССР, а их дети выросли по большей части атеистами. Следующее поколение было полностью или почти полностью оторвано от своих иудейских корней. Многие советские евреи вначале приняли коммунизм как будущую утопию, которая наконец-то освободит их от остатков еврейского «ига», которые они продолжали ощущать на себе. Ещё одно поколение – и они могли бы полностью ассимилироваться. Но русский антисемитизм не преминул вновь поднять свою мерзкую голову, и оказался сильнее всех декларированных коммунистических устремлений к равенству и справедливости. И вот советские евреи (включая русскоязычных евреев, живших по всему Советскому Союзу),

были снова отделены от неевреев и урезаны в правах несмотря на то, что очень мало кто из них знал, что значит быть евреем. Ситуация оставалась неизменной до тех пор, пока сотни тысяч из них не подняли огромные волны эмиграции. Они уехали из СССР в Израиль, США, Германию и Австралию, где обрели свободу. Оставшиеся за «железным занавесом» дождались её, когда распался Советский Союз: первые годы после этого были полны надежд на лучшее.

#### Посещение гетто

В программе конференции было посещение руин Варшавского гетто. На фотографии запечатлены участники конференции с принимавшим нас в Польше Казимиром Барчуком возле последней сохранившейся части стены гетто. Мы также посетили музей истории польского еврейства – несомненно, один из лучших в мире музеев еврейской истории.



Стена гетто

#### Обретется собственное лицо

Руководствуясь избранием Своей благодати, Бог призвал остаток из русских евреев (Римл. 11:5). Сегодня мы видим этот остаток главным образом в русскоязычном мессианском движении, которое хоть и молодо, но уверенно заявляет о себе по всему миру среди стремящихся донести Евангелие до еврейского народа. Один из наших коллег по служению описал свои надежды на будущее этого движения так: «Наше видение – свет миру, который дают живые мессианские общины, созданные русскоязычными евреями. Русскоязычное мессианское движение во многом ещё продолжает формироваться, и эти конференции являются важной частью этого процесса становления. Но мы верим, что, по благодати Божьей, «лучшее ещё впереди»!

Митч Глейзер  
mglaser@chosenpeople.com

Джим Мельник  
info@frji.org



Мессианский семинар в Варшаве

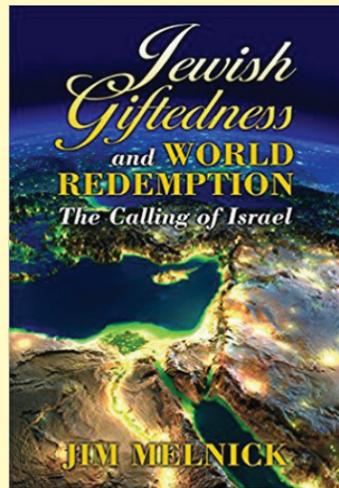
их целям, так что их критика становится безосновательной). Гилдер проявляет пессимизм в случае, если этому курсу не будут следовать, то есть, если еврейскому народу не будет разрешено трудиться от лица человечества, или если Государство Израиль будет уничтожено. Он описывает такую ситуацию очень мрачными красками: «Выживание (человеческого) рода зависит от признания превосходства там, где оно появляется, и вскармливания его, пока оно не превозможет». Чтобы человеческий род преуспел, эта ситуация «зависит от прохождения израильского теста».<sup>22</sup> (Для тех, кто верит Писанию, история заканчивается по-другому, но позиция Гилдера хорошо понятна).

Ноя могу ответить на вопрос Гилдера по поводу его «израильского теста» (Гилдер также не включает Бога в свое уравнение, описывающее то, как еврейский гений и интеллектуальный капитал могут положительно изменить мир). Мир уже сделал свой выбор, и мир «провалил» «израильский тест» – он уже на том пути, чтобы допустить уничтожение Израиля. Как написал еврейский автор Фредерик Рафаэль, «Израиль стал государством Иуды».<sup>23</sup>

Израиль сейчас находится в постоянной битве с остальным миром за свою легитимность (кроме США и некоторых других стран). К нему неизменно относятся как к мировому изгою, которого нужно наказать или уничтожить. Опять же, если мои светские друзья смогут на минуту отложить свое неверие, то я верю, что такое развитие является исполнением Писания, где Бог говорит, что народы мира обратятся против Израиля (Захария 14). Но от этого не становится менее больно, когда видишь, как это происходит перед нашими глазами. Поэтому в то время, когда еврейские (и, особенно, израильские) изобретательность и творчество находятся в готовности помочь в решении самых трудноизлечимых проблем, с которыми сталкивается мир, этот самый мир уже готов снова повернуться к евреям спиной. Он явно не готов принять Израиль на том уровне, который Гилдер называет безотлагательным и необходимым.

Я верю, что именно Бог поместил эту жажду, это движущееся желание улучшить мир, эту преданность совершенству глубоко в сердца и души еврейского народа. Это ключевая часть Божьего призвания для них, признают они это или нет. Желание исправить мир в некотором смысле является общей человеческой чертой для любого, кто смотрит дальше собственных эгоистичных желаний и нужд. Это благородное и добродетельное желание. У еврейского народа эта черта или характеристика живет, видимо глубже, чем у большинства. Это вытекает из понимания того, что мир сломан. Тем не менее, согласно одному из еврейских мнений, эта концепция произрастает из еврейской книги мистицизма, Каббалы, а не из Писаний, основываясь «на каббалистической идее, которая рассматривает мир как разбитый сосуд...».<sup>24</sup> Идея состоит в том, что «работая над совершенствованием себя, над совершенствованием своей души и служа обществу, каждый из нас вносит свой уникальный вклад в совершенствование мира. Это наш долг и наше призвание как человеческих существ».<sup>25</sup>

Но здесь есть одна загадка. «Тиккун Олам» не имеет библейского происхождения.<sup>26</sup> Вместо этого Библия ясно говорит, что мы сами сломаны, что это нам нужно быть исправленными, прежде чем мы сможем «исправлять мир». Как сказал мой хороший друг и еврейский верующий в Иисуса Стив Херциг в «Еще о еврейской культуре и обычаях», «идея помощи Богу в исправлении мира полностью придумана самим человеком, она призывает к тем, у кого хорошие намерения, но кто плохо осведомлен... эта концепция... отсутствует в еврейских Писаниях».<sup>27</sup> Появившись из своих каббалистических корней, она позже трансформировалась и была принята еврейским реформистским движением. Оттуда она овладела всем еврейским духом в современном мире. Это не означает, что желание *тиккун олам* неправильное. Это означает лишь то, что выбор его в качестве главного приоритета приводит к неправильному подходу, который полностью отличается от того, что Бог ожидает от нас.



Джим Мельник  
info@frji.org

Эта статья является выдержкой из моей новой книги «Еврейская одаренность и мировое искупление: Призвание Израиля», доступной на английском через Amazon. В ней рассказывается о еврейской одаренности с точки зрения Божьего особого призвания для еврейского народа быть «светом миру». Больше информации можно узнать на сайте [www.jewishgiftedness.com](http://www.jewishgiftedness.com), включая историю о том, как встреча немецкого физика Макса Планка с Гитлером могла пройти иначе и изменить будущее мира».

1. Даниэл Гилл, цитата из книги эссе «Я еврей» (2004, 2015, издание в мягком переплете), 86. Гилл был другом детства известного журналиста Даниэла Перла, убитого исламскими террористами в Пакистане в 2002 году.
2. Цитата Анны Франк, взято из книги «Рассказы из убежища».
3. Ноа Дж. Эфрон, «Избранное призвание» (2014), 6, 10.
4. Одним из примеров всемирно известного коллекционера был покойный Шломо Муссайефф, который до своей смерти владел крупнейшей в мире частной коллекцией ближневосточных древностей (Гершель Шанкс, «Знаменитый коллекционер Шломо Муссайефф умер в 92 года», *Biblical Archaeology Review* (ноябрь/декабрь, 2015), т. 41 (6), 62.
5. Очерк Морли Сэйфера от Давиде Рубинштейне «Всеамериканский» в телевизионной программе CBS «60 минут», 3 мая, 2015. [www.cbsnews.com/news/patriotic-philanthropist-david-rubenstein-morley-safer-60-minutes/](http://www.cbsnews.com/news/patriotic-philanthropist-david-rubenstein-morley-safer-60-minutes/).
6. Стивен Л. Пиз, «Золотой век еврейских достижений» (2009), 13.
7. Майлс Д. Сторфер (1990), 322.
8. Сторфер, там же, сноска 19, 333.
9. См. комментарий у Стивена Дж. Уитфилда, «Еврейские голоса Иакова, руки Исава: евреи в американской жизни и мысли» (1984), 76.
10. С. Дж. Уитфилд, там же, 82-83.
11. Джордж Сорос, «Сорос о Соросе: опережая перемены» (1995), 242, цитируется у Стивена Силбегера, «Еврейский феномен», 165.
12. Исаак Дойчер, «Нееврейский еврей» (1968), 60.
13. Ф. Рафаэль, там же, 116. Сталин решил уничтожить многих еврейских литературных деятелей.
14. Исаак Дойчер, «Нееврейский еврей» (1968), 59. Тем не менее, необходимо добавить, как заметил другой автор, что «Те евреи, которые наиболее радикальны, часто являются наиболее несведущими в своей религии, включая концепцию тиккун олам». (Стивен Дж. Уитфилд, «Еврейские голоса Иакова, руки Исава: евреи в американской жизни и мысли», 1984, стр. 86).
15. Исаак Дойчер, «Нееврейский еврей и другие очерки» (1968), vii-x, 5-12; 91-93.
16. См. Митч Глейзер и Алан Шор, «Остаток и обновление: новое русское мессианское движение» (Нью-Йорк: Служение «Избранный народ», 2006).
17. Рут Р. Виссе, «Евреи и власть» (2007), x-xi.
18. Хороший пример такого образа мыслей можно найти во взглядах самого Исаака Дойчера, который был воспитан в хасидском иудаизме, но позже отрекся от него ради атеизма и коммунизма. В 1968 году в своей книге «Нееврейский еврей» Дойчер писал: «Еврейский еретик, который вышел за пределы еврейства, принадлежит еврейской традиции...». Дойчер считал, что многих из его революционных героев, – а он включал в этот список Спинозу, Гейне, Маркса, Розу Люксембург, Троцкого и Фрейда, – можно поместить в рамки еврейской традиции: «Все они вышли за границы еврейства... Все они искали идеалы и свершения превыше этих границ, и они являют собой самую суть многого из того, что является величайшим в современной мысли...» (Исаак Дойчер, «Нееврейский еврей», 26). Я готов поперхнуться от последнего замечания, но оно показывает образ мыслей Дойчера, разделяемый многими еврейскими радикалами, посвятившими себя «изменению мира».
19. Джордж Гилдер, «Израильский тест» (2014), 40-41.
20. Джим Холт, «Почему существует мир? Экзистенциальная детективная история» (2012), 120. См. Также мой обзор книги Дойча в А. Дж. Мельника, «Странная реальность Давида Дойча», *Journal of Creation* 28(1) 2014: 39-44.
21. Давид Дойч, «Начало вечности» (2011), 64, 221.
22. Джордж Гилдер, «Израильский тест» (2014), 42.
23. Фредерик Рафаэль, «Антисемитизм» (2015), 3.
24. Статья «Тиккун» в *Encyclopedia Judaica*, второе издание, т. 19, 722.
25. «Тиккун Олам: духовное предназначение жизни». <http://www.innerfrontier.org/Practices/TikkunOlam.htm>. 15 октября 15, 2015.
26. С. Херциг, «Еще о еврейской культуре и обычаях», там же, 167.
27. С. Херциг, там же, 165-167.

## Молитва грешника

«...все согрешили и лишены славы Божией...»

«О, Господь Авраама, Исаака, и Иакова, откройся мне и покажи, что Йешуа (Иисус) и есть Мессия. Я вручаю Тебе свою жизнь и прошу простить мои грехи. Во Имя Бога Израиля, Аминь. »

[www.frji.org](http://www.frji.org)

[www.mashiah.info](http://www.mashiah.info)

**משיח** Mashiah **ИНФО**  
МЕССИАНСКАЯ ГАЗЕТА



### Бесплатная книга!

FRJ Inc. P.O. Box 5501  
Falmouth, VA 22403  
USA США info@frji.org

#### СОСТАВИТЕЛЬ - АННА ПОРТНОВА

Десятый еврей (Бен Ами).....Рассказ о Генри Айнсшпрух.... Дважды благословенный (Шелдон Шер).....На крыльях песни (Семюель Гросс) Любовь, которая никогда не предала (Элеонора Стаффорд Миллар) Бернард Джин Беттелхайм (Мария Айнсшпрух)...Раввин Тиверианский (В.М. Кристи)...Раввин Исаак Лихтенштейн (Джонатан Кеймер) Йосел Хасид (Рассказ Дж. Фельдмана)....Лорд Биконсфилд....Рахмиел Фридланд....Альфред Эдершайм....Чем жив человек?.....

## СБОРНИК РЕЧЕЙ



Иосифа Рабиновича

Дорогие друзья! У вас есть уникальная возможность познакомиться с мыслями, идеями и проповедями пионера и одного из основателей мессианского движения нового времени, Иосифа Давидовича Рабиновича (1837-1899).

В 1884 году город Кишинев стал одним из уникальных мест для возрождения древнего библейского и пророческого плана Бога – принести спасение Израилю и через спасенный народ Божий пробудить человечество, подготовить Церковь к возвращению Йешуа! Впервые в мире была официально зарегистрирована Община Израильтян Нового Завета под руководством истинного Израильтянина, горячо любящего свой народ и Бога Израиля. Книга наполнена страстным желанием сердца Иосифа Рабиновича спасения еврейскому народу. Читая эту книгу, вы сможете почувствовать, насколько сильным было в нем это желание! Включенные в книгу проповеди Иосифа Рабиновича и статьи о нем, широко известны англоязычным читателям, но, к сожалению, до сих пор не были известны всему нынешнему русскоязычному миру.

Книга издана к Конференции, посвященной 130-летней годовщине образования Общины Израильтян Нового Завета и восстановления Мессианского Движения. 2014г. Тираж – 2000; 128 с. Цена – 3\$

По вопросам приобретения книг и дисков обращайтесь: [kehila@mashiahmd.com](mailto:kehila@mashiahmd.com)  
+373 79301237

**Кишиневская Еврейская Мессианская Община «Бней Брит Хадаша»**

Прошу высылать Международную Мессианскую Газету по следующему адресу:

Ф.И.О.: \_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

Адрес: \_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

Страна

(элек. почта)

(моб. тел.)